

## TRIBUNALE DI MILANO

SEZIONE LAVORO

ORDINANZA *EX* ART. 1, CO. 49, LEGGE 92/2012

Il Giudice del Lavoro, dott.ssa Chiara COLOSIMO, nel procedimento ex art. 1, co. 47ss., Legge 92/2012 promosso

da

LAV-RICORRENTE Tizia, con l'Avv.

contro

DATORE-LAVORO s.c., con l'Avv.

letti gli atti, esaminati i documenti, a scioglimento della riserva assunta il 20 settembre 2018, osserva,

#### IN FATTO

con ricorso *ex* art. 1, co. 47ss., Legge 92/2012 depositato il 22 maggio 2018, Tizia LAV-RICORRENTE ha convenuto in giudizio DATORE-LAVORO s.c., chiedendo al Tribunale:

previa ogni opportuna declaratoria in merito al diritto della ricorrente alla parità di trattamento rispetto ai lavoratori non disabili ed alla sussistenza della discriminazione,

- a) accertare e dichiarare la inesistenza, nullità, annullabilità e comunque la illegittimità della delibera di esclusione da socia comunicata in data 12.4.2018;
- b) accertare e dichiarare la nullità, annullabilità e comunque annullare il licenziamento intimato alla ricorrente con lettera 19.12.2017 per tutte le ragioni di cui in ricorso; conseguentemente

in via principale

- c) ordinare alla convenuta di reintegrare la ricorrente nel posto di lavoro ai sensi dell'art. 18 co. 1 L. 300/70;
- d) condannare la convenuta a corrispondere alla ricorrente una somma pari alle retribuzioni maturate e maturande dal 19.12.2017 alla data di effettivo ripristino del rapporto, sulla base della retribuzione globale di fatto mensile di  $\in$  903,33, nonché a versare i contributi previdenziali e assistenziali in favore della stessa per il medesimo periodo;

in subordine



e) condannare la convenuta a reintegrare la ricorrente nel posto di lavoro ai sensi dell'art. 18 co. 4 e co. 7 L. 300/70, nonché a corrisponderle le retribuzioni maturate e maturande dal 19.12.2017 alla data della effettiva reintegra, sulla base dell'importo mensile di € 774,80 ed entro il limite di 12 mensilità; in ulteriore subordine

f) ordinare alla convenuta di dar corso al rapporto di lavoro riammettendo la ricorrente in servizio e condannare la convenuta stessa a corrispondere le retribuzioni maturate e maturande sino alla effettiva riammissione;

in estremo subordine

f) condannare la convenuta a corrispondere alla ricorrente a titolo di indennità risarcitoria ai sensi dell'art. 18, co. 5, L. 300/70 o in subordine co. 6 L. 300/70 o in ulteriore subordine ex art. 8 L. 604/66 una somma da calcolarsi sull'importo mensile di  $\epsilon$  903,33 o in subordine  $\epsilon$  774,80 ovvero un diverso imposto anche maggiore ritenuto di giustizia.

Il tutto oltre interessi e rivalutazione e, in ogni caso, con vittoria delle spese di lite da distrarsi a favore del procuratore antistatario.

Si è costituita ritualmente in giudizio DATORE-LAVORO s.c., eccependo l'infondatezza in fatto e in diritto delle domande di cui al ricorso e chiedendo il rigetto delle avversarie pretese.

Con vittoria delle spese di lite.

Esperito inutilmente il tentativo di conciliazione, assunte le prove indispensabili ai fini del decidere e ritenuta la causa matura per la decisione, il Giudice ha invitato i procuratori alla discussione orale e, all'esito, si è riservato di decidere.

### IN DIRITTO

Tizia LAV-RICORRENTE – lavoratrice invalida al 75% – è stata assunta alle dipendenze di DATORE-LAVORO s.c. il 3 febbraio 2010, a seguito del subentro di quest'ultima nella gestione dell'appalto relativo al servizio mensa dell'Ospedale XXX di Milano, ove la ricorrente già operava quale dipendente del precedente appaltatore Pellegrini s.p.a.

E' circostanza pacifica in giudizio che la ricorrente sia stata avviata al lavoro, nelle quote di riserva di cui alla Legge 68/1999, quale addetta mensa (docc. 1-2, fascicolo ricorrente).

Con lettera del 19 dicembre 2017, DATORE-LAVORO s.c. ha intimato alla dipendente il licenziamento per superamento del periodo di comporto, a seguito di



assenze per complessivi 202 giorni (doc. 9, fascicolo ricorrente). Il successivo 12 aprile 2018, la cooperativa le ha comunicato l'esclusione dalla compagine sociale a far data dal 5 febbraio 2018, in quanto "la cessazione del suo rapporto di lavoro con Cir s.c., avvenuta nelle scorse settimane, comporta il venir meno del principale requisito per la partecipazione alla società in qualità di socio cooperatore, come previsto dall'art. 6 dello statuto sociale" (doc. 11, fascicolo ricorrente).

Tizia LAV-RICORRENTE contesta la legittimità del licenziamento sotto molteplici profili, e impugna la delibera di esclusione adottata in ragione e in conseguenza della risoluzione del rapporto.

In primo luogo, ne deduce la natura discriminatoria dolendosi del fatto che siano state conteggiate, ai fini del comporto, le assenze derivanti da malattie correlate alla sua condizione di disabilità. Secondo l'assunto attoreo, il computo indistinto di malattie ordinarie e di malattie occasionate dalla condizione invalidante determinerebbe una discriminazione indiretta, in quanto il criterio – apparentemente neutro – comporterebbe un trattamento deteriore per il soggetto disabile inevitabilmente destinato, proprio in ragione della disabilità, ad accumulare un numero di assenze superiori agli altri lavoratori.

In secondo luogo, la lavoratrice lamenta la violazione delle disposizioni di cui alla Legge 482/1968, nonché della disposizione di cui all'art. 10, co. 2., legge 68/1999 nella parte in cui stabilisce che "il datore di lavoro non può chiedere al disabile una prestazione non compatibile con le sue minorazioni": dolendosi di essere stata assegnata a mansioni incompatibili con le sue condizioni fisiche e contrarie alle prescrizioni del medico competente, sostiene che le assenze dovute a malattie correlate all'invalidità non avrebbero dovuto essere considerate, anche in ragione di questo ulteriore e autonomo profilo, ai fini del periodo di comporto.

In proposito afferma peraltro che, qualora il datore di lavoro avesse ravvisato difficoltà oggettive allo svolgimento delle mansioni assegnate, in ossequio alla disciplina speciale di riferimento, avrebbe comunque dovuto adottare ogni possibile ragionevole accomodamento per consentirle di rendere la prestazione lavorativa.

Afferma poi che, al fine di evitare il licenziamento, DATORE-LAVORO s.c. (*infra*, DATORE-LAVORO) le avrebbe potuto consentire di fruire delle ferie maturate e non ancora godute.



Quanto alla delibera di esclusione dalla compagine sociale, Tizia LAV-RICORRENTE ne eccepisce l'illegittimità in ragione della natura discriminatoria del licenziamento che vi ha dato causa.

\*\*\* \* \*\*\*

Il ricorso è fondato e merita integrale accoglimento.

Al tema oggetto di giudizio è necessario approcciarsi in ossequio ai principi che l'ordinamento giuslavoristico ha fatto propri nel più recente passato – anche grazie all'apporto del diritto dell'Unione Europea – avuto specifico riguardo all'esigenza di assicurare una particolare protezione ai lavoratori portatori di potenziali fattori di discriminazione o, comunque, che si trovino in condizioni personali destinate a incidere negativamente sulla loro vita professionale.

A tacer d'altro, pare qui sufficiente rammentare le linee portanti della Direttiva 2000/78/CE – "quadro generale per la parità di trattamento in materia di occupazione e di condizioni di lavoro" – che rammenta come "la messa a punto di misure per tener conto dei bisogni dei disabili sul luogo di lavoro [abbia] un ruolo importante nel combattere la discriminazione basata sull'handicap" (Sedicesimo Considerando), come "il divieto di discriminazione [non debba] pregiudicare il mantenimento o l'adozione di misure volte a prevenire o compensare gli svantaggi incontrati da un gruppo di persone... avente determinati handicap..." (Ventiseiesimo Considerando), come "nella sua raccomandazione 86/379/CEE del 24 luglio 1986 concernente l'occupazione dei disabili nella Comunità, il Consiglio [abbia] definito un quadro orientativo in cui si elencano alcuni esempi di azioni positive intese a promuovere l'occupazione e la formazione di portatori di handicap, e nella sua risoluzione del 17 giugno 1999 relativa alle pari opportunità di lavoro per i disabili, [abbia] affermato l'importanza di prestare un'attenzione particolare segnatamente all'assunzione e alla permanenza sul posto di lavoro del personale e alla formazione e all'apprendimento permanente dei disabili" (Ventisettesimo Considerando).

Sicché, "sussiste discriminazione indiretta quando una disposizione, un criterio o una prassi apparentemente neutri possono mettere in una posizione di particolare svantaggio... le persone portatrici di un particolare handicap... a meno che: i) tale disposizione, tale criterio o tale prassi siano oggettivamente giustificati da una finalità legittima e i mezzi impiegati per il suo conseguimento siano appropriati e necessari; o che ii) nel caso di persone portatrici di un particolare handicap, il datore di lavoro o qualsiasi persona o organizzazione a cui si applica la presente



direttiva sia obbligato dalla legislazione nazionale ad adottare misure adeguate, conformemente ai principi di cui all'articolo 5, per ovviare agli svantaggi provocati da tale disposizione, tale criterio o tale prass?' (art. 2, lett. b, Direttiva 200/78/CE).

Quanto al rapporto tra disabilità e malattia, questo Giudice ha già avuto modo di osservare in passato come la Corte di Giustizia abbia chiarito che "la nozione di 'handicap" va intesa come un limite che deriva, in particolare, da minorazioni fisiche, mentali psichiche e che ostacola la partecipazione della persona considerata alla vita professionale", e che "utilizzando la nozione di 'handicap" all'art. 1 della direttiva di cui trattasi, il legislatore ha deliberatamente scelto un termine diverso da quello di 'malattia'".

La Corte ha escluso "un'assimilazione pura e semplice delle due nozioni", precisando che "perché una limitazione possa rientrare nella nozione di "handicap" deve quindi essere probabile che essa sia di lunga durata" e che abbia l'attitudine a incidere od ostacolare la vita professionale per un lungo periodo (Corte Giustizia, Navas vs. Eurest Colectivadades SA, C-13/05). A tale nozione deve farsi riferimento poiché, come rammentato dallo stesso Giudice Europeo, "dall'imperativo tanto dell'applicazione uniforme del diritto comunitario quanto del principio di uguaglianza discende che i termini di una disposizione di diritto comunitario che non contenga alcun espresso richiamo al diritto degli Stati membri per quanto riguarda la determinazione del suo senso e della sua portata devono di norma essere oggetto nell'intera comunità di un'interpretazione autonoma e uniforme da effettuarsi tenendo conto del contesto della disposizione e della finalità perseguita dalla normativa di cui trattasi" (Corte Giustizia, Navas vs. Eurest Colectivadades SA, C-13/05, cit.).

Sicché, sotto un profilo di ordine generale, se deve escludersi che possa essere richiamato il divieto di discriminazione fondata sull'*handicap* non appena si manifesti una qualunque malattia, di *handicap* può invece parlarsi ogniqualvolta la malattia sia di lunga durata e abbia l'attitudine a incidere negativamente sulla vita professionale del lavoratore (cfr. Tribunale di Milano, 11 febbraio 2013).

\*

Orbene, in forza principi appena richiamati, fatti propri dal Legislatore nazionale con il Decreto Legislativo 216/2003, non può che concludersi per la fondatezza dell'assunto attoreo.

Non può revocarsi in dubbio, infatti, che il computo – ai fini della maturazione del comporto del dipendente disabile – delle assenze per malattia connesse alla



specifica condizione di disabilità costituisca discriminazione indiretta, in quanto "prassi... o un comportamento apparentemente neutri" che, tuttavia, mette "le persone portatrici di handicap... in una situazione di particolare svantaggio rispetto ad altre persone" (art. 2, co. 1, lett. b), D. Lgs. 216/2003).

L'assunto della assoluta equiparabilità della condizione del lavoratore invalido con quella del lavoratore non disabile ma affetto malattia e, quindi, della possibilità di applicare ai primi la medesima – indistinta – disciplina in materia di comporto è, con tutta evidenza, erroneo. Così operando, infatti, si regolano nel medesimo modo due situazioni radicalmente e sostanzialmente differenti, violando il principio di uguaglianza sostanziale e, prima ancora, dando luogo a una discriminazione indiretta. Tanto si afferma in quanto i lavoratori invalidi sono soggetti portatori di uno specifico fattore di rischio che ha quale ricaduta più tipica, connaturata alla condizione stessa di disabilità, quella di determinare la necessità per il lavoratore sia di assentarsi più spesso per malattia sia di ricorrere, in via definitiva o per un protratto periodo di tempo, a cure periodiche.

Di qui, necessariamente, l'esigenza di interpretare la disciplina in materia di comporto in una prospettiva di salvaguardia dei lavoratori che, portatori di disabilità, si trovano in una condizione di oggettivo e ineliminabile svantaggio.

Per questi motivi, il giudicante ritiene di condividere integralmente quanto affermato dal Tribunale di Milano con ordinanza del 6 aprile 2018: "da ciò si ricava pertanto che la norma contrattuale la quale limita a 180 giorni di assenza l'avvenuto superamento del periodo di comporto - e quindi rende legittima la risoluzione del rapporto di lavoro - non può trovare applicazione nel caso di specie in quanto sarebbe causa di una discriminazione indiretta: pur essendo una disposizione di per sé neutra essa pone il portatore di handicap — in questo caso il ricorrente - in una condizione di particolare svantaggio rispetto agli altri lavoratori. E' infatti evidente che il portatore di handicap è costretto ad un numero di assenze di gran lunga superiore rispetto al lavoratore che limita le proprie assenze ai casi di contingenti patologie che hanno una durata breve o comunque limitata nel tempo. E' per tali soggetti che il termine di comporto è evidentemente previsto. Sicché una interpretazione della norma contrattuale rispettosa dei principi affermati dalla direttiva 2000/78, dal decreto legislativo 2016/03 e dalla sentenza della Corte di Giustizia prima esaminati deve fare escludere dal computo del termine per il comporto i periodi di assenza che trovino origine diretta nella patologia causa dell'handicap (a tale conclusione era peraltro



pervenuta la Corte di Giustizia con la sentenza del 2013 richiamata, a proposito di un termine di preavviso di 120 giorni cfr punto 76 della sentenza: "In proposito, va osservato che un lavoratore disabile è maggiormente esposto al rischio di vedersi applicare il periodo di preavviso ridotto di cui all'articolo 5, paragrafo 2, della FL rispetto ad un lavoratore non disabile. Infatti, .....rispetto ad un lavoratore non disabile un lavoratore disabile è esposto al rischio ulteriore di una malattia collegata al suo handicap. Pertanto, egli corre un rischio maggiore di accumulare giorni di assenza per malattia e, quindi, di raggiungere il limite dei 120 giorni contemplato dall'articolo 5, paragrafo 2, della FL. Pertanto, appare evidente che la norma dei 120 giorni prevista da tale disposizione è idonea a svantaggiare i lavoratori disabili e, dunque, a comportare una disparità di trattamento indirettamente basata sull'handicap ai sensi dell'articolo 2, paragrafo 2, lettera b), della direttiva 2000/78". E' infatti evidente che il portatore di handicap aggiunge, ai normali periodi di malattia che subisce per cause diverse dall'handicap, quelle direttamente collegate a quest'ultimo: ma una parità di trattamento tra lavoratori esige che solo con riferimento alle prime i lavoratori portatori di handicap e tutti gli altri siano sottoposti al limite temporale del comporto".

\*

Ciò posto, in questa tipologia di controversie, il sistema di tutele e di garanzie sostanziali trova un suo corrispondente a livello processuale nella parte in cui si prevede una parziale inversione dell'onere della prova. Il legislatore, infatti, ha delineato un regime probatorio meno oneroso rispetto a quello ordinario che avrebbe fatto ricadere sulla sola parte attrice l'onere di provare la discriminazione. Non si tratta di una totale inversione legale dell'onere della prova, poiché è comunque richiesto al lavoratore di allegare e provare la sussistenza di fatti idonei a fondare la presunzione dell'esistenza di una condotta discriminatoria e, come tali, atti a determinare il sorgere dell'onere della prova liberatoria in capo al datore di lavoro convenuto.

Orbene, Tizia LAV-RICORRENTE ha provato che una parte significativa delle assenze per malattia effettuate nel 2017 sono riferibili a patologie correlate al suo stato di disabilità.

Dalla documentazione in atti si evince che le assenze nei periodi 11-31 luglio 2017, 13 settembre/8 ottobre 2017 e 1-28 dicembre 2017 sono conseguenza di "ansia"



e attacchi di panico", "sindrome ansiosa" e "disturbi psichici" (doc. 8, fascicolo ricorrente). Risulta, altresì, che la ricorrente è "paziente affetta da disturbo bipolare, seguita in CPS di competenza. Oggi, a causa di stress sul posto lavorativo, episodio di ansia e timore di perdita di controllo", e "paziente nota per precedenti accessi in PS. Seguita in passato al CPS dell'Ospedale Fatebenefratelli ed ora in cura privatamente da collega per disturbo d'ansia. In terapia con aripiprazolo e lorazepam. La paziente lavora nelle cucine dell'Ospedale XXX, dipendente della cooperativa che ha l'appalto dalla ristorazione, ed ha una situazione complessa e conflittuale nell'ambiente di lavoro" (cfr. docc. 7, fascicolo ricorrente – verbali di accesso al Pronto Soccorso del 10 ottobre 2017 e del 16 febbraio 2017).

Senz'altro vero, come lamentato da parte convenuta, che i certificati medici trasmessi dal medico di base non recano l'indicazione dello "stato patologico sotteso o connesso alla situazione di invalidità riconosciuta" (cfr. docc. 8, fascicolo ricorrente).

Sul punto, tuttavia, due rilievi.

In primo luogo, sentito nel corso del giudizio, il medico di base ha chiarito: "preciso che il nostro sistema informatico non consente di ristampare i certificati medici emessi, posso solo avere visione dell'elenco dei certificati medici emessi per singolo paziente, e del periodo di riferimento, ma non posso rivederlo né ristamparlo. Preciso che vedo, altresì, la diagnosi. Relativamente alle assenze del 2017 della ricorrente, ricordo con certezza che due volte la ricorrente venne con problemi di mal di schiena molto forte. Tutte le altre volte, la paziente si presentò con sindromi ansiose depressive molto gravi. La ricorrente è affetta da molti anni da patologie depressive di particolare gravità, anche se non ha le esenzioni perché perde tutto. Preciso che è anche in cura al CPS. In ragione della gravità della depressione volevo mandarla da uno specialista, e fu lei a dirmi che era in cura al CPS per sindrome hipolare. Non le ho mai prescritto farmaci di tipo psichiatrico, perché lei stessa mi disse che le venivano forniti dal CPS. Preciso che in nessuno dei certificati medici risulta flaggata la voce "stato patologico sotteso o connesso alla situazione di invalidità riconosciuta" in quanto la ricorrente aveva lasciato scadere il documento di attestazione dell'invalidità e a me non poteva risultare a sistema. Perché potessi indicare la connessione tra stato di malattia e patologia invalidante, sarebbe stato necessario che la ricorrente si recasse alla ASL competente per fare nuovamente rilasciare il tesserino di legge, ma lei non andava. Preciso che la ricorrente non è andata a fare questo tipo di richiesta nemmeno per la figlia, che ha parimenti problemi invalidanti, ma per la quale figura solo l'esenzione per l'età. Posso confermare, in ogni caso, che – salve le due occasioni di mal di schiena – lo stato di malattia della paziente era sempre ricollegato alla sua patologia



invalidante. [Viene rammostrato alla teste il doc. 8, fascicolo ricorrente] E' un'attestazione sottoscritta dalla mia sostituta. Si tratta di un'attestazione redatta sulla base delle informazioni visibili, ma non stampabili, a sistema".

In secondo luogo, in ragione dei principi sottesi alla disciplina in esame, deve comunque ritenersi che stato di disabilità e connessione tra malattia e invalidità rilevino oggettivamente, per il sol fatto di essere obiettivamente sussistenti. D'altronde, assoggettare l'applicazione delle tutele riservate ai soggetti portatori di questo specifico fattore di rischio alla ricorrenza, o all'adempimento, di formalità di qualsivoglia natura significherebbe creare un *vulnus* oltremodo severo allo statuto di protezione previsto dall'ordinamento, frustrandone *ratio* ed efficacia.

E' una considerazione, questa, del tutto coerente con il principio – affermato dal diritto dell'Unione Europea e confermato dal Legislatore nazionale – per cui la discriminazione rileva oggettivamente, sicché è del tutto irrilevante, ai fini del riconoscimento della discriminatorietà di un atto, l'intento soggettivo dell'agente: ciò che la legislazione prende in considerazione è l'effetto oggettivamente considerato del trattamento discriminatorio, che è anche ciò che intende evitare.

Sul punto, la Suprema Corte ha così chiarito: "la discriminazione – diversamente dal motivo illecito – opera obiettivamente, ovvero in ragione del mero rilievo del trattamento deteriore riservato al lavoratore quale effetto della sua appartenenza alla categoria protetta, ed a prescindere dalla volontà illecita del datore di lavoro" (Cass. Civ., Sez. Lav., Sez. Lav., 5 aprile 2016, n. 6575).

Risultando provato che le assenze relative ai periodi 11-31 luglio 2017, 13 settembre/8 ottobre 2017 e 1-28 dicembre 2017 sono conseguenza della patologia invalidante che affligge la ricorrente, non può che concludersi per la discriminatorietà del computo delle stesse ai fini della maturazione del comporto.

Ferma la rilevanza meramente obiettiva della discriminazione così attuata, risulta comunque del tutto priva di pregio la doglianza di DATORE-LAVORO, che ha inteso affermare di non aver potuto agire altrimenti in quanto posta nell'impossibilità di conoscere la diagnosi e la connessione tra stato patologico e invalidità, in ragione dell'omessa indicazione nei certificati medici ricevuti.

E' agli atti la lettera di impugnazione del licenziamento del 12 gennaio 2018, nella quale il difensore della ricorrente aveva rammentato alla datrice di lavoro: "la sig.ra



LAV-RICORRENTE è assunta nell'ambito delle categorie protette in relazione ad una specifica patologia, a voi nota", precisando "le assenze per malattia sono dovute, tutte, a tale patologia e causate dalla adibizione a mansioni non consone né al suo stato di salute né alle prescrizioni del medico aziendale" (doc. 10, fascicolo ricorrente).

Ai sensi dell'art. 18, co. 10, Legge 300/1970 è data la possibilità al datore di lavoro di revocare il licenziamento "entro il termine di quindici giorni dalla comunicazione al datore di lavoro dell'impugnazione del medesimo", e "nell'ipotesi di revoca... il rapporto di lavoro si intende ripristinato senza soluzione di continuità, con diritto del lavoratore alla retribuzione maturata nel periodo precedente alla revoca, e non trovano applicazione i regimi sanzionatori previsti dal presente articolo".

A fronte di quanto evidenziato nell'impugnazione del licenziamento e tenuto conto della condizione di disabilità della ricorrente, avviata obbligatoria ai sensi della Legge 68/1999, DATORE-LAVORO avrebbe potuto – rectius, dovuto – avviare ogni opportuna interlocuzione e verifica con la lavoratrice. Così operando, la convenuta avrebbe potuto constatare la sussistenza di ragioni ostative al computo del comporto per come cristallizzato nella lettera di licenziamento, e provvedere di conseguenza evitando l'epilogo di cui qui ci si occupa.

\*

Per questi motivi, in accoglimento della domanda principale, deve essere dichiarata la natura discriminatoria del licenziamento intimato a Tizia LAV-RICORRENTE, nonché la natura discriminatoria della delibera di esclusione dalla compagine sociale adottata quale conseguenza "necessitata" del licenziamento medesimo ("la cessazione del suo rapporto di lavoro con CIR s.c., avvenuta nelle scorse settimane, comporta il venir meno del principale requisito per la partecipazione alla società in qualità di socio cooperatore, come previsto dall'art. 6 dello Statuto Sociale. Per questo motivo il consiglio di amministrazione, nella seduto del 19/01/2017, in base all'art. 14 punto 3 dello statuto sociale, ha deliberato la sua esclusione dalla cooperativa come socio cooperatore...", cfr. doc. 11, fascicolo ricorrente).

Ne consegue il diritto della lavoratrice di vedersi applicata la tutela di cui all'art. 18, co. 1, Legge 300/1970.

In merito all'applicabilità della disposizione di cui allo Statuto dei Lavoratori e al rapporto con la delibera di esclusione, giudicata illegittima a seguito di tempestiva



impugnazione, il giudicante condivide integralmente quanto affermato da questo Tribunale: "non appare convincente la locuzione sovraesposta di cui all'obiter dictum della menzionata pronuncia delle Sezioni Unite della Corte di cassazione n. 27.436/17 (cfr., nello stesso senso della non persuasività della pronuncia della Corte di cassazione anche l'ordinanza del Tribunale di Bergamo RG n. 14/2018 del 02/01/2018). Occorre, quindi, mantenere la già citata impostazione che determina l'applicazione dell'art. 18 SL (di cui a Cass. Sentenza n. 1259 del 23/01/2015; Sentenza n. 11548 del 04/06/2015), in quanto sia rispettosa del dettato legislativo, al quale il giudice è innanzitutto assoggettato ex art. 101 Cost., sia in quanto costituzionalmente orientata ex art. 3, 4 e 24 Cost. Del resto, si deve anche osservare come chi, in dottrina, ha sostenuto la condivisibilità della applicazione della tutela civilistica in luogo dell'articolo 18 SL per il caso dell'annullamento della delibera di esclusione, ha criticato la pronuncia delle Sezioni Unite in parola per il fatto che avrebbe dovuto, allora, sostenere l'abrogazione tacita dell'articolo 2 della legge n. 142/01 dopo l'entrata in vigore della legge n. 30/03. Tuttavia, non solo tale tesi dell'abrogazione tacita non appare convincente, potendo ben sopravvivere il menzionato art. 2 e la tutela ex articolo 18 SL alla riforma del 2003 (non essendovi incompatibilità alcuna, ex art. 15 prel. cc), ma neppure risulta sostenuta dalla sentenza n. 27.436/17 e nemmeno dalla giurisprudenza precedente della Corte. Sicché, si deve dichiarare l'applicabilità dell'articolo 18 SL al caso in parola, potendosi confermare, quindi, come il dipendente abbia legittimamente esercitato il diritto di opzione ai sensi di tale norma. Solo ad abundatiam, dunque, si può anche rilevare come, anche prescindendo dalle esposte argomentazioni, la comunicazione di esclusione, risultando fondata solo su un motivo tipicamente lavoristico come il superamento del periodo di comporto (doc. 18 ric.), certamente possa essere ben interpretata come inclusiva anche di un provvedimento di licenziamento, al di là delle parole formalmente espresse, potendosi, quindi, certamente pure far rientrare la fattispecie nell'ambito dell'applicabilità diretta dell'articolo 2 della legge n. 142/01 (e non dell'art. 5, co. 2), che, come anticipato, stabilisce la disciplina dell'articolo 18 SL in caso di annullamento della delibera di esclusione" (Tribunale di Milano, 9 maggio 2018, quivi richiamato ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 118 disp. att. c.p.c.).

DATORE-LAVORO, quindi, deve essere condannata all'immediata reintegrazione della lavoratrice nel posto di lavoro e in mansioni coerenti con le prescrizioni del medico competente.

La convenuta, inoltre, deve essere condannata a risarcire alla lavoratrice il danno determinato nella retribuzione mensile globale di fatto pari a € 903.,33 lordi mensili



(come dedotto e non adeguatamente contestato) da corrispondersi dalla data del licenziamento a quella di effettiva reintegrazione – detratto l'*aliunde perceptum* – e, comunque, in misura non inferiore a cinque mensilità, oltre interessi e rivalutazione.

DATORE-LAVORO deve essere condannata, infine, a versare i contributi assistenziali e previdenziali dal momento del licenziamento al momento dell'effettiva reintegrazione.

\*\*\* \* \*\*\*

Quanto sin qui osservato deve ritenersi assorbente di ogni ulteriore questione prospettata dalle parti, pertanto, è a mero titolo esaustivo e al solo fine di un più completo inquadramento della vicenda che deve osservarsi altresì quanto segue.

Il Supremo Collegio ha affermato che "le assenze dovute a malattie collegate con lo stato di invalidità non possono essere computate nel periodo di comporto se il lavoratore, invalido iscritto negli elenchi indicati dalla legge n. 482 del 1968, sia stato adibito a mansioni incompatibili con le sue condizioni di salute. Ma quest'ultimo deve comunque dimostrare il nesso causale tra le mansioni e il danno alla propria salute che ne è conseguito" (Cass. Civ., Sez. Lav., Sez. Lav., 5 aprile 2017, n. 9395).

Il 18 novembre 2016 Tizia LAV-RICORRENTE è stata riconosciuta idonea alle mansioni di addetta mensa, con le seguenti prescrizioni: "evitare di adibire ad attività lavorative il cui ritmo lavorativo sia imposto dalla macchina" e "favorire il più possibile la rotazione in diverse attività lavorative" (doc. 9, fascicolo convenuta). In ricorso, la lavoratrice ha lamentato di essere stata assegnata a mansioni non conformi alle prescrizioni del medico competente e incompatibili con lo stato di salute.

La doglianza ha trovato conferma nell'istruttoria svolta, che ha consentito di accertare come Tizia LAV-RICORRENTE sia stata assegnata in via oltremodo prevalente ad attività di pulizia.

La teste di parte ricorrente TesteUno ha dichiarato: "prima del licenziamento, la ricorrente non poteva stare al nastro, quindi si occupava di tutto il resto delle attività possibili. Prevalentemente, si occupava delle pulizie in ragione dell'orario di lavoro svolto. Si occupava delle pulizie delle salette, della cucina, dei forni: sono attività identiche, cambiano solo le postazioni. Per quanto mi ricordo, la ricorrente nell'ultimo anno ha lavorato alla postazione tazze e alla postazione acqua solo una o due volte. Prima della consegna del mansionario, che fu consegnato – su nostra richiesta, preciso che sono RSA – a marzo 2017 se non ricordo male, la ricorrente ha talvolta



operato da jolly, occupandosi di portare il materiale necessario al nastro di confezionamento. Dopo la consegna del mansionario la ricorrente non ha più operato da jolly, il mansionario non lo prevedeva. Dopo la consegna del mansionario, nell'orario 15.30/19.00 o 15.00/18.30, la ricorrente poteva solo fare le pulizie. Quando poi l'orario è diventato 14.00/17.30, per tre volte alla settimana (lunedì, mercoledì e venerdì), in ragione delle esigenze della figlia, si è occupata anche dell'allestimento dei nastri. Il suo problema, tuttavia, era che non la facevano girare sulle postazioni. Per esempio, il caponastro diete non lo ha mai fatto: si tratta di un'attività che la ricorrente avrebbe potuto svolgere, perché si trattava di leggere i cartellini delle diete, e di aggiungere pane/grissini, acqua, posate, e gli altri accessori per i quali non è necessaria la qualifica da cuoca. Preciso che il controllo del pasto sarebbe intervenuto in una fase successiva. La ricorrente, in ragione delle sue condizioni, avrebbe dovuto ruotare sulle varie postazioni sia nella giornata che nell'arco della settimana".

Anche la teste di parte resistente TesteDue ha riferito che "prima del licenziamento, la ricorrente lavorava al XXX e si occupava prevalentemente di pulizie e jolly perché, nel corso del tempo, aveva trovato un secondo lavoro e il suo orario di lavoro si era ridotto sul pomeriggio; inoltre, per prescrizioni del medico, non poteva restare sul nastro, perché era un lavoro con tempo e ritmi fissi. Il pomeriggio le attività di cucina sono ridotte, c'è il nastro di confezionamento e si pulisce il centro. Le pulizie implicano le pulizie delle salette: macelleria, gastronomia, sala verdure, sala porzionamento, cucina diete, zona confezionamento al termine del nastro, e tutta la cucina. La ricorrente si occupava, a rotazione, di una parte delle pulizie. A seconda delle sale, le procedure di pulizia sono differenti e comunque tutte codificate. Preciso che la ricorrente usava anche la lavapavimenti automatica, e che si occupava anche del lavaggio delle caldaie della cucina. La differenza principale nelle pulizie attiene al prodotto impiegato. La postazione di jolly, è una figura che deve portare al nastro le cose che finiscono, supporta il cuoco nel cambio delle gastro, e garantisce la sostituzione di colleghi che hanno bisogno di piccole pause. E' una figura che non ha un'attività fissa. Ultimamente, se non ricordo male, la ricorrente lavorava tre ore. Poteva capitare che facesse una giornata solo da jolly o di pulizie, o che alternasse le due cose. Vero è che poteva passare a un altro lavoro, solo finita la prima attività assegnatale. [Viene rammostrato al teste il doc. 4, fascicolo ricorrente]. Il mansionario fu fatto in ragione della prescrizione e per essere sicuri che la lavoratrice svolgesse le sue mansioni. Ricordo che l'avevamo richiesto perché a volte la ricorrente voleva svolgere mansioni inidonee alla sua condizione, e allora volevamo essere sicuri che sapesse quali erano le mansioni che poteva svolgere. Postazione tazze è un'attività del pomeriggio: si



preparano per ogni reparto le casse con le tazze che verranno utilizzate il giorno successivo; si preparano e si mandano in reparto con la cena. E' un'attività da 45/60 minuti. Credo che sia un'attività svolta qualche volta dalla ricorrente. Con la preparazione acqua si inseriscono le bottigliette sfuse in carrelli, che poi vengono portati a nastro, affinché possano essere inserite in fase di preparazione dei pasti. E' un'attività da 30 minuti. Credo che sia un'attività svolta qualche volta dalla ricorrente. Non saprei dire se la ricorrente ha fatto Postazione Acqua e Postazione Tazze in epoca successiva al mansionario, non ricordo nemmeno se quest'ultimo le prevedeva come mansioni possibili. La ricorrente non ha mai operato alla Postazione Z; so che lo aveva richiesto nell'ultimo periodo, ma si tratta di una postazione con tempi molto serrati perché bisogna rispettare i tempi di partenza dei camion, e bisogna preparare circa 300 vaschette con tempo dettato dal nastro. [Viene rammostrato alla teste il doc. 11, fascicolo convenuta]. E' il quadretto delle postazioni, ne abbiamo uno per il pranzo e uno per la cena, ed è suddiviso per zone: vi viene inserito il nominativo dei lavoratori che si occupano delle varie attività; l'indicazione dell'ora serve per chiarire l'ordine in cui le varie mansioni debbono essere svolte'.

La circostanza dell'assegnazione in via prevalente e continuativa a mansioni di pulizia emerge anche in via documentale dal "quadretto delle postazioni" prodotto da DATORE-LAVORO (doc. 11, fascicolo convenuta).

Orbene, non può revocarsi in dubbio che, in ragione della patologia della ricorrente, la prescrizione di "favorire il più possibile la rotazione in diverse attività lavorative" imponesse la rotazione nell'arco del singolo turno giornaliero.

Detta rotazione non è stata assicurata e DATORE-LAVORO – onerata di adottare ogni ragionevole accomodamento necessario (art. 3, co. 3bis, D. Lgs. 216/2003, "...i datori di lavoro pubblici e privati sono tenuti ad adottare accomodamenti ragionevoli... per garantire alle persone con disabilità la piena eguaglianza con gli altri lavoratori...") – non ha fornito prova alcuna dell'oggettiva impossibilità di far ruotare, seppur nelle tre sole ore di turno, Tizia LAV-RICORRENTE tra le attività di pulizia, ruolo di jolly, postazione tazze e postazione acqua.

Anche sotto questo profilo, pertanto, la condotta datoriale si presta a severe censure che restano, in ogni caso, assorbite dall'accertamento della natura discriminatoria del licenziamento di cui ci si occupa.

\*\*\* \* \*\*\*



La regolazione delle spese di lite segue la soccombenza e, pertanto, la società convenuta deve essere condannata al pagamento delle stesse liquidate come in dispositivo, con distrazione a favore del procuratore antistatario.

Ordinanza immediatamente esecutiva ex art. 1, co. 49, Legge 92/2012.

# P.Q.M.

accerta e dichiara la natura discriminatoria del licenziamento intimato a Tizia LAV-RICORRENTE e della conseguente delibera di esclusione dalla cooperativa.

Per l'effetto, ordina a DATORE-LAVORO s.c. l'immediata reintegrazione di Tizia LAV-RICORRENTE nel posto e in mansioni coerenti con le prescrizioni del medico competente.

Condanna la convenuta a risarcire a Tizia LAV-RICORRENTE il danno determinato nelle retribuzioni globali di fatto (pari a € 903,33 lordi mensili) maturate dalla data del licenziamento a quella di effettiva reintegrazione – detratto l'aliunde perceptum – e, comunque, in misura non inferiore a cinque mensilità, oltre interessi e rivalutazione.

Condanna la convenuta a versare i contributi assistenziali e previdenziali dal momento del licenziamento al momento dell'effettiva reintegrazione.

Condanna DATORE-LAVORO s.c. alla rifusione delle spese di lite che liquida in complessivi € 6.000,00 oltre spese generali e accessori come per legge, da distrarsi a favore dell'Avv.

Ordinanza immediatamente esecutiva ex lege.

### MANDA

alla Cancelleria per la tempestiva comunicazione alle parti costituite.

Milano, 24 settembre 2018

IL GIUDICE DEL LAVORO dott.ssa Chiara COLOSIMO